



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

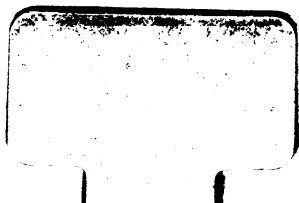
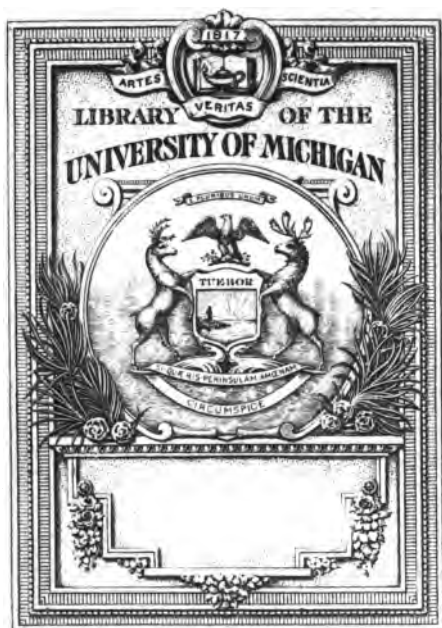
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

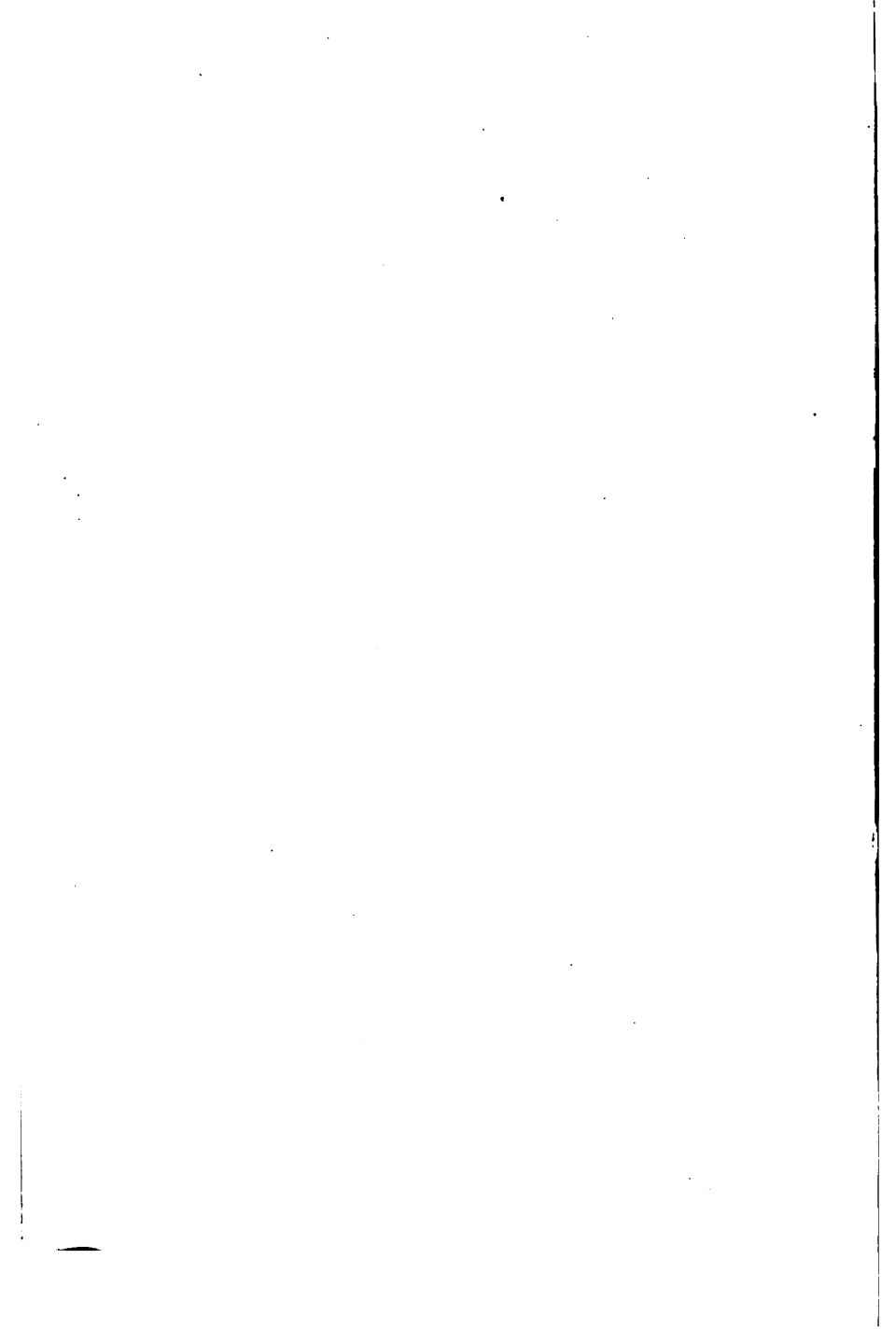


TC

345

.H6

B65



*2 nus*  
DE ALDE FRISKE WETTEN

OER


*1003 210*  
D E S É D I K E N,

IN 'T

liacht der skiednis biskoge;

THRUCH

Mr. P H. V A N B L O M.

—————   
UTJOWN THRUCH IT

Selskip foar Friske Tael en Skriftekennis.



To LIOWERD, BY  
H. K U I P E R S.

1863.



## F o ä r w i r d.

---

2-17-32 F.M.C.  
De *forhanneling*, dy ik *hjrby* oan *mín lánslúse* oanbied, is in *foärlézing*, dy ik, up *mín bart*, *hálde* hab in 'e *miene gearkumste* fen it *Selskip* foar *Fríske tael* en *skriftekennis*, up de 16 *July* 1863. *Letter* hab ik *hiar*, up *bysundere utnoeging*, nog er is *foarlézen* in 'e *jierlikske byienkumst* fen it *Frísk Genootskip*, de 6 *Augustus* 1863. Nu *hia*, up *forearjend oansík* fen 't *Bistiúr* des *Selskips*, iepenlik it *lân ingiet*, jow ik *hiar* in *lúts letterke* mei up *reis*.

Oer 'e oanlieding ta dizze *forhanneling* kin ik *hjr* swye, umt ik *hiar* in 't *biggin* fen 't *stikje sels meidiel* hab.

Ik hab allinne in *wirdkje* to *sizzen* oer it *kleed*, *hwerín* *hia* foar 't *liacht* kumt.

*Lézers*, *hia* *forskínt* foar *jimme* in 'e *Fríske dracht*, diels umdat de *wetten* fen 't *Selskip* my *búnen*, um in *foärlézing* in 'e *Fríske tael* to *hálde*, diels umdat de *álde Fríske wetten*, dy *hjrby* yn *bihanneling kámen*, *hiar* it *best* en *natúrlíkst* in 'e *jinwoirdich spritsen Fríske tael* *werjaen* *lieten*. En dy *Fríske dracht* is in 'e *haedpunten* nei de *leste mode*. Oant nu ta *bilde* de *ien ús gríze sprake* óf in it *kleed* fen in *Hollanske jiffer*, wilst in oar *hiar uptoide* in 'e *plunjes* fen *bet-áld-oer-beppe tiden*. Sa *waerd* *hia faek sels* foar *kenners* *heal unkenber*.

In 'e *leste tíd* *hat* me, fen 'e *kant* fen 't *Selskip*, *sín best dien*, um *mear ienheid* in 'e *boekstavering* fen 'e *Fríske tael* to *kryen*. *Sunder* *hiar ófkumst* to *forsaekjen*, wul me *tagelik* de

wirden, sa fülle mágelik, ófbíldsje lík as se spritsen wurde. Dit is me begún to dwaen mei de útjefte fen it Tidskrift Iduna fen it jier 1863; dit wirth ek leard in 'e Friske spraekkinst fen G. COLMJON, dy thruch it Selskip tagelyk mei dizze forhanneling útfjown wirth.

Ik nim dizze gelegenheid wæz, um de fortsiënstelike skriúwer fen dizze spraekkinst iepenlik to thankjen, dat hy er my ier genóch mei in kennis steld hath, um er by de útjefte fen dizze forhanneling brúkmæ fen meitsje to kinnen. En umt ik graech in hantsje helpe wul, um ienheit in 'e spelling to bifoärderjen, hab ik my, sa fülle my dwaenlik wier, oan de foarstelde spelmanear hâlden. In upmerking oer inkele punten mei likwuls net alhiel oerstallich rekkene wurde.

Ik bin 't alhiel mei de skriúwer iens, dat me, by it boekstaverjen fen 'e Friske tael, allinne brúkmæ meitsje mat fen Friske letters, in 'e wearde, dy hia in 't Frísk hadde. Oars scoe it Friske skrift sín Frísk karakter forlieze. Freamde letterteikens ef letterforbiningen, as æ, ao, ij en uw (Holl. oe) matte dus efterbaks skuwd wurde. De skriúwer fen 'e spraekkinst is er fry goed in slagge, um oan to toanen, dat wy hiar misse kinne. Hy keart derby ta in mear oarsprunkelike koärtheid toréch. Likwuls makket hy hwat mear brúkmæ fen 'e lúdwizers.

Lúdwizers waerden oant nu ta ek al thruch de measte skriúwers brúkt. GYSBERT JAPIKS skreaw: âd, lân, bêst, bôle; HALBERTSMA hath: ré, sé, hân, lân, âld, poärte, goöd; WALING DYKSTRA en oren skriúwe buppedien: in, tid, blid; SYTSTRA brúkte nog mear teikens. De skriúwer fen 'e spraekkinst bihâllt de thrye oanwísde teikens en stellt oärder up it brúkmæ derfen.

It sêfteiken ' tsiennet um de sêfte, frye klank fen de koärte ef de toanleaze to underskieden: twá, já, ré, sé, wín, lík, út, tún, ens.

It langteiken (lieaver breedteiken) <sup>^</sup>, um de lange, brede, faek duffe klank oan to wizen: lân, âld, lêze, rêch, blid, wís, lôge, bôle, hüd, mûs, ens.



*It brekteiken " wisth de koärte, spialte klank oan: beam, beäimmen, sied, siëdsje, moal, moällen, koer, koërke, ens.*

*Sa krye wy de â en ô, mei forskillende nuances. foär ao, de ê foär æ, de û foär uw (Holl. oe). Dat bifoardert koärtheit, dudelikheid en oarsprunkelikheid.*

*De u hath in it Frísk twa forskate klanken: de Germaenske u klank (Holl. oe) en dy fen de Frankiske ú dūr, dy in Hollân de Germaenske alhiel forkrunge hath en ek in Fríslân binnen slúpt is. Nu scoe 't stride jin de haedrigle, um de letters to brúken in de wearde, dy hia in 't Frísk hadde, as me foär de Germaenske u de dúbele letter uw ef de Hollánske twaklank oe skreaw. Derum matte wy de u hjirfoär bihâlde. Mar lík as in 'e Dútske tael de Germaenske en de Frankiske u underskieden skreawn wirde, kinne wy dit, mei bihelp fen it breedteiken, ek dwaen, thruch de Germaenske u (Holl. oe) to skriuwen us û, in lûd, ens.*

*As dy û koärt en hird útspritsen wirth, den mat hia umtrint klinke, as de Hollanske o in op, pop. Sa waerd oant nu ta de u ek al fulle skreawn in riucht, sliucht, siuch. Up 'e selde wize wol de skriúwer fen de spraekkinst ek ore wirden, huer dizze klank in heärd wirth, mei de koärte u speld hadde. Dit is string consequent. In it äld Frísk barde it ek meastal. Men formyth derthruch, dat oan 'e koärte o, lík as in 't Hollansk, twa klanken takend wirde, sa as in kom en kop; mar dertsjin-oer kryt in 't Frísk de koärte u twa klanken, lík as in put en prutter. De dudelikheid wint er dus neat by. It brúkme fen de Germaenske u bringt líkwuls dy skriúwize mei. De tid scil lere, ef hia byfal fínlh.*

*Oerienkumstich de oärder, dy de skriúwer steld hath up it brúkme der lúdwizers, is de í sêft-koärt en de î sêft-lang. En der de y (ijjet) mei de Hollánske ij oerien kunt en de ie twaklank is, huerin de sêfte e bedudelik efter de i heärd wirth, sa underskiede wy ek in 'e útspraak twisken wít, wíd, wyd en wiet.*

*De skriuwer hálth him líkwuls net alhiel oan de wearde fen de twa-klank ie, as hy dy brûkt in 'e forline tid fen tidwirden, dy de lange î hadde, b. f. briek, striek en oren in pleats fen brík en strík. In summige tidwirden hath líkwuls de forline tid de twa-klank ie, sa as in siet, smiet, biet en oren. En dat onderskied, dat in 'e tael sels leith, mat ek in it skrift bewarre bliúwe, to mear, umdat me dit mei de foarstelde spelwize maklik dwaen kin.*

*Umt it brekteiken in koärte spialte klank oanwíze scil, matte de wírden, hwerín sa 'n klank foarkunt, ek sa boekstavere wírdede, dat se koärt útspritsen wírd kinne. Elk scil baren (golven) mei in lange a, en barre (beuren) mei en koärte a útsprekke. Hwerum? Umdat de vocaal oan 't ein fen in syllabe lang is, en, ófsletten thruch in consonnant, koärt wírt. Dizze algemiene rígle jílth ek in 't Frísk, skien der inkele útsunderingen up wéze meye. Derum mat ek de koärte spialte klank altíd thruch in consonnant ófsletten wírdede, lík as in beäm-men, stiën-nen, boër-ren. De skriuwer fen 'e spraekkinst hath líkwuls beä-men, stië-nen, boë-ren. Derín kin ik him dus net neifulgje.*

*Like min kin ik dy skriuwer fulgje in sín brúkmee fen 'e d efter de n, in wírden, hwer hia al sunt iúwen efterwei sliten is, sa as in lând, hând, end, ens. Hjirín kunt de sucht, um de álde skriúwíze to fulgjen, hwat al to sterk út. De d in dizze wírden stieth lang net allík mei de l en r in wírden as áld en bern. Hjirín binn' dizze letters altíd in 'e hearskjende scriúwíze opnám west; sunder hiar scoen' de wírden undudelik wéze; hia oefenje nog ínfloed út up 'e foargeande klinkers, dy se thruchstrings hwat lang meitsje, en sels wírt de l in summige streken nog útspritsen. De d efter de n is dertsjinoer noait in 'e hearskjende scriúwíze opnám west; de dudelikheid easket hiar net, en hia stríth tsjin de útspraek, sa as dy al sunt iúwen west is. Hwerum hiar den nog to skriúwen? Sa scoe men ek jinwírdich in 't Hollansk nog ende skriúwe matte. Dat end kunt líkwuls*

oan 'e skriúwer aerdich to pas, um it to underskieden fen it lidwirdtje, dat hy en spelth. Mar it kin him net unbikend wêze, dat en (én), in 't âld Frísk, in it lettere Frísk ien wurde moast, lík as ben, bien en sten, stien wurden is. Sa skreaw GYSBERT JAPIKS ek ien, dat nog sa speld en útspritsen wirth in ienige, hwerfen it de stanme is. Umdat dus it lidwirdtje, sa as wy dat jinwirdich útsprekke, in forkoärting is fen ien en umdat dit ek al fulle mei de koärt-skerpe i útspritsen wirth, spel ik dit as in, dat den alhiel biantwirdet oan de correlativa nin en gjin.

Mei de ds en dz, foär zz in sidse en lidze, kin ik my ek net forienigje, um dat dy skriúwize dwers tjin de útspraak stríth en de wurden undudelik makket. Umtrint de s en z hâld ik my oan de underskieding, sa as dy yn 't Hollánsk bistiet, umdat dyselde underskieding ek in 't âld Frísk mear en mear fjeld wún en in 'e lettere scriúwtael rees algemien hearskjende wier. Sa meitsje ik underskied twisken lêzen en lessen, sizzen en sissen, en sa skriúw ik ek hazze en dizze en net hasse en disse, lík as de skriúwer wul.

De sc in scille hab ik oernâm. As me in ore wurden altid sk brúkt, hath de sc gjin ore wearde as s en kin den sunder stríd jin de útspraak nog skreawn wurde.

Graech meitsje ik, mei de skriúwer, wer brúkme fen de th, umdat dy in it Friske alphabet as letterteiken t'hús heärth, dat oarsprunkelik it midden liket hâlden to hebben twisken d en t en in 't Hollánsk ta d oergien en in 't Frísk ta t forskerpe is. Men soärgje er dus foar, um de h net efter de t heärre to litten, lík as ef it twa letters wieren.

Einling jowt de w in 'e Friske skriúwtael nog al drukte. Oan 't begjin fen in wird is hia lík oan de Hollánske w. Mar in it midden fen in wird hath hia umtrint deselde wearde as de Ingelske w. Lík as hiar nanme, dûbeld uw, oanwisth, stiet hia foar uu, ef vv, dy âldtíds thruch in oar brúkt waerden. Men

scoe sizze kinne, dat it earste lid derfen de oergung foärmeth en tagelik it twade lid forsêfteth. Hia klinkt den umtrint as wier der unheärber in ûklank foärôfgien, (u)w. Derum bin ik it mei de skriúwer iens dat de w in twaklanken, hwer de u up in ore vocaal fulgeth, en mear as consonnant den as vocaal tsiënnet, foar de u in pleats kumme kin, sa as in au en ou b. f. dau, dawe, frou, frowen, lík as se ek brúkt wirde kin, as er rees in koärte u foäróf giet, sa as in kuw, duw, juw, (uw) ens.

Men mat líkwuls in 't each hálde, dat de w consonnant is en bliúwt, en net foär de iene helle vocaal û en foär de ore helle consonnant w is. Hjirup hath, nei mín bigrip, de skriúwer fen 'e spraekkinst net genóch let, as hy skriúwt: skriwe, bliwe, kliwe, triwe, ens., krekt as ef it stedfrísk wier. In dizze wurden kumt de û (Holl. oe) as haedklank, as vocaal foar. Men kin hiar dus net mei de consonnant w ófbíldsje. De i hath derín bynei gjin grutter wearde as de consonnant j, en líkwuls is hia in skriwe, bliwe de ienige vocaal, dy er yn foarkumt, sadat oan hiar allinne de hiele klank takumme scoe. Derum skriúw ik: bliúwe, kliúwe, triúwe, ens.

Hab ik in ore upsiuchten toand, dat ik graech meiwirkje wul, um ta oerienstimming in 'e spelling to kummen, des to mear miende ik forplichte to wêzen, um koärtwei mei to dielen, hwerum ik net in alle dielen mei de fortsiënstelike scriúwer fen 'e spraekkinst oerienkum.

En dit wier it, hwat ik to sizzen hie oer it kleeed, hwerín mín foärlézing foär 't liacht kumt.

# De alde Friske wetten.

OER

## DE SÉDIKEN,

in 't liacht der skiednis biskôre.

---

It is simmer! Natúr stieth ín 'e prunk en fortoanth rees de rike jeften, dy se ful-up oan 'e minske skinkt. De greiden wimelje fen in skat fen fé en 't hiele lân bieth oan 't each in wunderskone, libbene skildery. In málde luft omaeit yen fen alle kanten, fen tíd ta tíd wul luftich ôfwixele thruch in flinke simmertwiërre, dy up 'e miëdden it hea thruch in oar giselt en as in tséfwulk ín 'e hichte stuwt, ef up 'e mar, de unbifearne boatsje-siler unforwacht ín 'e seilen bliesth en it skipke drícht um to kanteljen, mar dy dermei foarby giet, wílst it boatsje up sín brede wjukken wer nuffik fiërder dritúwt.

Hwat in forskil mei de wintertíd, sa as wy dy it lést bilibbe ha!

Felle stoärmen fleagen do oer sé en lân. Freselik bearde en gúlde en scoërde de wín, as woe hy alles forniele, hwat hy to miëtte kám. Up it fiëld knakke er it beamte, ef plufte untwoärtele del, en ín 'e boërrens keilde er de pannen

en scoärstiens fen 'e hûzen nei umlegens. Mar dit alles wier nog mar bernewirk by 't jinne oan 'e sêkant barde.

De oanhâldende westewin hie 't wetter ta in drigjende hichte upjage. It springty fordûbele dy hichte, en de woedsjende orkaen jage de weagen nei it lân en bûke de diken mei freselik geweld. De iene baer fulge up 'e ore, nog skrikbarender as de earste; de grûn trille, en alleman freesde, dat de diken beswike scoen'!

Rees fleach hjir en der it sâlte wetter oer 'e diken hinne, en spiede er gatten in, oan 'e binnekant, dy al grutter en grutter waerden, en de neare rup forsprate him oer 't lân: „it sêwetter kumt! — de diken binn' thruchbritsen!”

En in 'e lege oarden skrepte de ien um it hûsrie up 'e solder to toyen; de oar um de foärried swiet wetter to forsoärgjen; de greatskippers makken hiar boten klear, en alleman wier forslein, hwant mannich-ien hie nog heugenis fen 'e neare tiden fen 't jier 25 en dielde de forskriklike gefolgen der fen mei oan 'e jungeren fen dagen.

Mar lukkich, dat de akelige tinge gjin wierheid wier! De diken muchten skea lye, hja hâlden it nog út, tsjin de bûkjende kreft der weagen, oant de win foel en it drigjend gefaer bigûn to wijkjen.

En de minske amme wer rummer, en hy thanke sín God, dat Dy it gefaer ôfwind, mar him teffens fiele litten hie, hû nedich it is, um altid warber to bliûwen en de sêdiken heech en stevich to hâlden, dy ús foärâlders, as in gouden hoep, um hiel Fríslân, jin 'e stege sé upsmitten hadde. En der oer neithinkende, forbazet him it thankbre neiteam oer 'e fulhâldende moed en flit fen sín foärâlders, en freget ful forwundering: *Hwannear en thruch hwa en up hwat wíze segen dy díken it earst ta stân brocht wéze?*

Útløkjende fragen! T. H. Hwant it antwird mat ús earbied ínboezemje foar ús foärålders.

Bilangrike fragen mei iens, hwant de skiednis fen it untstean en it underhåld der diken kin wullicht fen ínfloed wêze up it undersîk, hwa hioeddeis mei it underhåld biles-tige wirde meye en matte.

Dit leste scil ús líkwuls nu net bezich hâlde, umdat it hjir net to pas kumt. Wy wulle, sa fulle mûgelik, bliûwe binnen de krite fen Fríske Aldheid- en Skrifte-kennis. Derum hab ik my foarnâm, um mei jimme de âlde Fríske wetten is thruch to noasjen en to sjen, hwat wy derút umtrint de earste sêdiken lere kinne. En mei de wet-stúdsje faek ek thoär hiëtte, ik forsîkje jimme, dat thoärre en drûge, um it útløkjende en bilangrike fen 'e saek, foär ienige ameyen to forjitten, en my dus foar in wíle to fulgjen by: de âlde Fríske wetten, oer 'e sêdiken, ín 't liacht der skiednis biskôge.

Foär wy líkwuls de wetten oer 'e sêdiken sels by 'er hân nimme, mat ik, ta better bigríp, mei in pear wirden herinnerje oan:

a. de âlde tastân fen Fríslân, en

b. de âlde Fríske wetten, mei upsiucht ta de tíd, hwerín en de lannen, hweroer hia fen kreft west binne.

Hjirby scil ik my, sa fulle mûlk, oan haedpunten en rûne jiertallen hâlde.

Gean den earst, ín jimme forbílding, in goed thûzen jier to bek.

De sudersé bistieth nog net, en it plak, dat wy nu Noard-Hollân neame, sit nog fêst oan it jinwirdige Fríslân. Ek de Wadden heärre hjir nog ta 't fêste lân, en oan 'e

noard- en westkant forheffet him in rîge dunen, hwerfen up 'e noardelike eilânen en de westelike wâl fen Noard-Hollân nog de oerbliûwswels binne (1).

Wier der dus eartîds yet in grutte krite lân, hwer nu de holle weagen rulje, dertsjinoer gung er diëp ín 't hertsje fen Fríslân in binnensé, hwer nu net oars as fruchtbre fiëlden to bikennen binne.

Dizze binnensé, bikend under de nammen fen Middelsé en Boarndiëpt (2), nâm fen it jinwirdich Fríslân foarearst it hiele Bildt ín 'e bek, gung forfulgens, mei in nâwere hals, sudelik foarby Liowird, Raerd en Earnsum, en brede him den fen 'e hoek by Aldscou ôf, westelik lâns Snits oant Tsjerkwert en Boalsert ta út.

Wierskínlik wier it wîde sudelik diel fen 'e Middelsé oarsprunkelik ien ef mear greate marren (3), hwerín by Earnsum de Boarn útroân, dy den, mei de formeare oanfier fen wetter, ín in bredere stream, fiërder ín 't noarden up, sîn

(1) Siuch Staring, Voormaals en thans, bl. 140. — Deselde, De bodem van Nederland, I bl. 326, hwer hy learth, dat oeral dunen untstean, hwer in flakke, sânlige ower bleat steld leith oan hearskjende winen.

Forgelik ek van Halsema, Over den staat en regeringsvorm der Ommelanden, in de Verhandeling van het Genootschap: Pro excolendo jure patrio, deel II, p. 485; — Arends, Geschiedenis van de Noordzee-kusten, vertaald en met voorrede en aanteekeningen vermeerderd door Dr. R. Westerhoff, deel II, p. 432; — Dr. Acker Stratingh, Aloude Staat en Geschiedenis des Vaderlands, deel I, p. 15, en Minnema Buma, Geschiedenis van het Dijkregt in Friesland, p. 22, dy allegeârre oanhelje de Annales Bertiani, by Matthaeus Analecta veteris aevi, VI 3: "Tanta inundatio contra morem maritimorum aestuum totam pene Frisiam occupavit, ut aggeribus arenarum, illic copiosis, quos dunos vocitant, fere coaequaretur.

(2) Siuch Brouwer en Bekhoff, Nasporingen over de Middellzee.

(3) Dr. Acker Stratingh, I, bl. 278, is fen miening, dat dizze wide kum oarsprunkelik twa aparte marren west habbe scil, hwerfen it sudelikste twisken de hemdik en de Tjaerd- en ringdiken lein hath en thruch de egentlike Middelsé upslukt is.



wei socht nei sê ta. It noârdelik diel skînt derum ek mear de namme fen Boarndiëpt fierd to habben.

Einwirdich is dy tastân hiel oars. Hwer eren de holle weagen fen 'e Noârdse fry ús Fríslân ínbrúsdén en sa faek, by hege floeden, it umlizzend lân under wetter setten en forwoasting en eârmoed efterlieten, der greidet nu it fê up fette klailânen, ef bûgje de ripe ieren under 't wicht fen kostber noat.

Hwennear hath dy fororing pleats hâwn?

Al niunkenlitsen. In undersîk dernei ínsteld leart ús, dat it sudelikste diel fen 'e wíde kum, al hiel ier en stellig in 'e earste 11 iúwen fen ús jiertelling, lâns de súdkant ôfdamme en thicht slike wêze mat; dat dy selde wíde kum, mei 't begjin fen 'e 13e iúw, ek fjirder up, foar it greatste diel ín fruchtber lân forore wier, en dat ek it hiele noârdelike Boarndiëpt ín de 14e en 15e iúwen ín dy selde wuldiedige umkering dield hath (4).

Wy kumme der straks up torêch.

Wakker um deselde tíd, dat de Middelsê ín lân forore, mat de sudersê untstien wêze.

(4) Brouwer en Eekhoff, bl. 61 en fulg. en 83 en fulg.

Charterboek, I, bl. 284 en 747 en II, bl. 8, 35, 75, 217 en 243. It 11<sup>te</sup> diel fen 'e thichtlike Middelsê, it Bildt, waerd ín 1398, as in "útlan", dat bûtediks twisken Meinertsgea en Sinte Mariengaerde oanslike wier en Bil neamd waerd," thruch Grêf Albrecht fen Beyerén oan Aernt fen Egmond skunken. Rum hunderd jier letter waerd it earst bedike. In 1491 lei de sêdik nog twisken Wier en Belkum. Mar nei dat de Hartoch fen Saxon it "Bill" in 1499, by Fríslân ínlífd en ín 1504 upmíette litten hie, forhíerde hy it ín 1505, oan flower Hollanske Heren, foar de tíd fen alve jier, under bithing; dat hia it ín dat selde jier bidíkje moasten. Dit hath wierskínlik ek nog ín it selde jier, ef alteast ín 1506 pleats hawn, hwant net allinne wirth ín 1510 al spritsen fen de "Nye Bildtdík," mar ek waerd rees ín 1507 (1501 stieth er egentlik, mar dit mat blíkber 1507 wêze, siuch Minnema Buma, bl. 34, in 'e noat) de "Bildík" oanwísd as foarbíld, hwernei dy by Harns upmakke wirde moast.

Rees bistie fen âlds de bikende greate Flevo mar, dy earnje ín it bêd fen 'e sudersé sín plak hie. Derby boärren oan 'e noardwestkant, twa wíde wettermûlen, de gatten fen Fli en Tessel, thruch 'e dunen hinne en joegen oan 'e woaste weagen fen 'e Noärdsé frye tagong ta it lân (5). En de noardweste stoärmen jagen de hege séfloeden der ta ín, dy hwa wit hû faek bûten de owers gungen en oer 'e lege umlizzende oarden hinne spielden.

Dit lit him maklik bigripe. Mar dochs kin men frékje: hû koen' dy wetterfloeden it feste lân weislaen en foroarje ín in diêppe sé?

De âlde skiedskriûwers lere ús, dat dizze oarden âldtíds ful moerassen en sumpen wieren. Hjir ín herkenne wy ús sumpige feangrûnen. Sukke feangrûnen scille wierskínlik, foar in great diel ek de rumte fen 'e sudersé ínnâm habbe (6).

Nu wite wy jinwirdich al moai hiel goed, hû de hege en lege feanen untstien binne. Litte wy ús it untstean fen 'e lege feanen, — hweroer sa fulle skeve mieningen binne, as scoen' hia hjir oandreawn en fêstset wêse, — effen ín in koärt

(5) Dr Ottema, Over den loop der rivieren door het land van Friezen en Batavieren, — Vrije Fries IV bl. 105, — hálth de gatten fen Fli en Tessel foar de natúrlíke útwetteringen fen de rivieren Fli en Yssel, hwerfen de Fli by Starum lâns roan en by Filân ín 'e Noardsé foel, wílst de Yssel by Tessel (ef Ta Yssel) ín sé útstreamd habbe scil.

Dr. Acker Stratingh, I bl. 270 en 272, mienth líkwuls, dat it gat fen Tessel, Marsdiêp, net in oarsprunkelike útrin fen in rivier, mar in ín-brack fen 'e Noardsé west is, dy al fry ier untstien wêze scil, umdat de âlde kroniken altíð fen 'e gatten fen Fli en Tessel sprekke, as besteande, mar thruch de wetterfloeden forbrede streamen.

Forgelík Richthofen, Lex Frisionum, Inleiding bl. 635, by Pertz, Monumenta, Tom. III, Legum.

(6) Siuch Staring, Voormaals en Thans. bl. 134 en folg. 143, 144 en 233.

Acker Strating, I bl. 239.

bistek foarstelle. Think jimme in stilsteand wetter. Up 'e upperflakte waexje al dalik wetterplanten, dy jierliks ôfstjerre en foarjiers wer nye loten sjitte. Sa kumt er niunkenkltsen in koärste oer it wetter, dy al dikker en dikker wirth en einlings in sumpe foärmeth. Dy sumpe sinkt al neigeraden diëpper, nei dat er dikker wirth. En umdat de underste lagen fen dy forstoarne planten altid under wetter sitte, en derthruch fen de bûteluft ôfskaet binne, kinne se net alhiel forrotsje, mar allinne ta de steat fen heale untbîning oergean, hwerín wy de feanen kinne.

Iûwen binn' der nedich, ear 't dy sumpen sa dik wurden binne, dat se de grûn fen diëppe wetters birikke hadde, en nog er is iûwen, um de underste lagen ta swiere klín ín mekoärn to parsjen. En nog ín ús tiden hadde wy foarbîlden fen lege feanen, dy nog ín 't oanwaexjen binne. Men fínt se by Giethoarn; Kraggefiêlden wurde se neamd. Foart by Giethoarn is fean, dat ríp is; de Kraggefiêlden lizze hwat fiërder ôf. It ripe fean wirth jierliks baggele, en umt er den wetterplakken untstean, giet men nei de Kraggefiêlden, snyt der lange einen, fen in jelne twa, thrye breedte, ôf, en farket er mei nei de pas útbaggele petten, um dy wer thicht to lizzen. Dizze Kraggefiêlden binn' dus fen underen wetterhol en gean mei de wetterstân up en del.

Up 'e selde wîze binn' der ín Azie driûwende tunen, dy mei keätlingen oan 'e wâl festlein wurde en hwerfen de eigners sums freämd upsjugge, as se untdekke, dat hiar de tûn unthelle ef untbreawn is (7).

Scoen' nu sukke unrípe feanen, foar in goed diel de boom fen 'e sudersé bedekt hawn hadde? Wy wite it net. Mû-

---

(7) Forgelik\_hjiroer Staring, De bodem van Nederland. bl. 32 en folg.

gelik wiern' se allegjerre ríp; summigen mûlk ek net. Mar as der nu sukke feanen by west hadde, dy nog ín oanwaex en fen underen wetterhol wieren, den wirth sels it álde forhael net unwierskínlik, dat in edelman ín sín greften, fier fen 'e sé fen dinne, in sésisk silen sioen hie, dy er allinne thruch in underierdske forbining fen sín greften mei it sálte wetter kumme koe; dat hy derup bang wurden wier foar it weislaen fen sín grûnen, se forkoft hie, en dat dy selde grûnen, nei ítlike jierren, thruch 'e woaste sé forswulge wiern.

Stel jimme nu sukke feanige grûnen foar en twa streamen, dy mei wíde mûlen it séwetter ínlitte. Forbúldsje jimme derby de forskrikkelike noardweste stoärmen, dy it séwetter heech upstuwe en it lân ínjeje. Siuch, hû de woaste weagen mei freselike kreft up 'e sumpige grûnen oanfalle, hjir stikken ôffrette, der gatten scoërre, en y seille y foarstelle kinne, hû niunkenlútsen de sudersé untstien is, hwer eartíds lân wier. In in inkele kear hath dit ek net pleats hawn. Iûwen binn' deroer forroän. Forskate wetterfloeden ha derta meiwirke. Hûwul wy thinke kinne, dat it rees ín hiel álde tíden, hwerfen wy gjin krekte biriuchten hadde, bigûn is, meye wy líkwuls oannimme, dat de jierren 1170, 1237, 1250, 1287, 1395 en 1410 derín in great oandiel hawn hadde (8).

It jier 1250 mat foaral de grutste forwoasting oanbrocht hadde. Sunt dy tíd spíelde de Sudersé oan 'e sudelike en westelike kanten fen ús jinwirdich Fríslân ta (9). Litte wy derum it jier 1250 foarearst ín it geheugen biwarje.

---

(8) Dr. Ottema in de Vrije Fries IV bl. 208 en fulg.  
Acker Stratingh, I bl. 273.

Lit ús nu, foär sa fier dit foär ús doel nedich is, in inkele upmerking meidiele oer de âlde Friske wetten en de tîd, hwerín en de krite, hwerouer se fen kreft west binne.

Forskate riuchtboeken út de âlde tîd binn' nog biwarre bleawn. Wy kenne, under mear, it Westerlâwerske, it Hunsingoër-, it Emsiger-, it Rustringer- en it Broekmanner riuchtboek (10). Ef líkwuls elk dizzer riuchtboeken alles ínhâlt, hwat it oarsprunkelik bifetsje moast, wite wy net.

Summige dier riuchtboeken hadde, foar en diel, umtrint deselde ínhâld, as: de 17 kesten ef kerren, de 24 lân-riuchten, de boeten en de wenden.

In de 17e kest wirth fêststeld, dat alleman him mei wyde eden fen alle oantgingen frywarre kin, behalve fen fîf dingen, hwer gjin eed tsjin jilth; dat binn' de wenden, (wendingen ef útsunderingen), dy, sa as derby upjown wirth, thruch keizer Karel foarskreawn binne (11).

Fen dizze âlde riuchten bistiet ek in Latínske text.

Bûte de upneamde riuchten binn' der nog forskate ore, dy ín de underskiedene riuchtboeken forspraet foarkumme. Hiërumtrint binn' dy riuchtboeken dus faek fen forskillende ínhâld.

Dit jowt oanlieding ta en pear fragen:

1. Mat men nu al dy riuchten by 'n oär foegje, um in hiel stel fen algemien Frísk riucht to kryen, ef hath elk

(9) In 1272 en 1276 wirth rees spritsen fen steden oan 'e Sudersé, as Campen en oren. Siuch Richthofen, *Lex Frisionum*. Inleiding bl. 635, by Pertz *Monumenta*, Tom. III. Legum.

(10) Ik hab by dizze forhanneling brákme makke fen: de *Oude Friesche Wetten*, uitgegeven door het Friesch Genootschap. Dizze útjefte wirth derum ek allinne thruch my oanhelle.

(11) Wenden wirth ek útlein as wandieden. Siuch Beucker *Andræ*, de origine juris municipalis Frisici, bl. 117.

riuchtboek allinne kreft fen wet hawn ín dat diel fen Frís-lân, dat ín 't upskrift fen dat riuchtboek neamd wirth?

en 2. Ta hwat tiden biheärre dizze riuchten?

It is net maklik dizze fragen to biantwirdsjen. In undersik dernei scoe allinne stoffe genôch oanbiede foar in forhanneling. Ik scil derum nu mar allinne in inkele apmerking jaen en it earst umtrint de twade frage.

Summigen miene, dat de âlde wetten rees ta de 9e iûw rekkene wirde matte, towil oren se earst ta de 12e en 13e iûw bringe (12).

My thinkt, dat wy underskied meitsje matte twisken de forskeate riuchten, dy er ín upnâm binne.

Wy wite, dat keizer Karel, do hy de Friezen herich makke hie, hir egen wetten oan hiar hâlde liet, mar bifel joech, se ín skrift to bringen.

En umt nu de upneamde kerren en lânriuchten, boeten en wenden, thruch hiar ínhâld, up 'e tiden fen it keizerlik upperbistiûr en fen de pleage der Noarmannen wize (13), en selvers meldsje, dat hia thruch kening Karel fêststeld en oan 'e Friezen oerjown binne, um se to habben en to hâlden; umt hia ín 'e measte riuchtboeken, foar sa fier dy ta ús oerkâm binne, foarkumme, en umt ek hjirfen allinne in Latínske text nêst de Fríske bestieth, sa kumt it my hiel wierskínlik foar, dat hia ta de oarsprunkelike wetten biheärre, dy up bistel fen keizer Karel, ef alteast under it keizerlik

(12) Siuch Minnema Buma, bl. 22.

Eekhoff, *Het leven van Petrus Wierdema*. Vrije Fries, deel VIII, bl. 23.

Beucker Andreæ, *De origine juris municipalis Frisici*, bl. 86.

(13) *Forgelik van Halsema*, bl. 52, 55 en foaral 152, hwer derfen forskeate biwizen oanhelle wirde.

Van Bolhuis, *De Noormannen in Nederland*, learth, dat de forwoastingen thruch 'e Noarmannen fen 'e 6e oant de 9e iûw it freselikst wieren; dat hia ín 'e 10e iûw al niunkelítsen bigunnen to minderjen, en dat ín 't jier 1010 de lêste bikende ínfal der Noarmannen ín ús lân pleats hawn hath.

upperbiwâld, en dus in 'e 9e iûw upteikene wêze scille en foar hiel Fríslân gulden hadde.

De wize fen bistiûr fen Fríslân brocht líkwuls mei, dat de âlde wetten, iens in skrift brocht, fen tîd ta tîd formeare en útbreide waerden. It wiern gjin wetten, thruch in freamde foarst, mei in leaden skepter oan 'e Friezen uplein, um hiar foar iens en altîd der under del to jaen: it wiern riuchten, langsummerhân in 'e boezeme fen 't fulk untstien, fetber, um nei tîds bihoef útbreide to wurden, lík as se in wêzen kâm wieren. En dy utbreiding stie in 'e macht fen 't fulk sels. In de „ûrkerren aller Friezen” (14) lêze wy as it earste gebod: „dat hia gear kumme, iens in 't jier, to Upstalsbeam, up Tîsdei in 'e Pinkster wike, en me der rieplachtsje oer alle riucht, der de Friezen hâlde scille. En as ienich man hwat betters wít, dat me dan it mindere litte en it bettere hâlde.” Up de gearkumsten by Upstalsbeam waerden dus de wetten fen tîd ta tîd neisioen en útbreid (15). En in died binn' ek forskate fen de âlde wetten blíkber fen junger datum, as de oren. Faek wísth de ínhâld dit oan; inkel is ek it jier upjown, hwerin hia makke binne, en sums kin men it upmeitsje út 'e upscriften, as nye kerren, kerren der abten en wísten, sinod riucht en oren.

Sa feilich wy, dus oannimme meye, dat de âlde wetten fen underskieden tîden binne, sa slim is it líkwuls, um út to meitsjen, in hukker tîd mannich byfoeging makke is.

(14) Foarkummende in it Emsiger riuchtboek, Oude Friesche wetten, deel I, bl. 245: „Thet forme: Thet hia gader kome, enes a jera, to Upsteles bame, a Tyesdey ande there pinxtera wika, and ma there ratte alle tha riucht, ther Fresa halde skolde. Ief aeng mon eng bethera wiste, thet ma thet littera lette and ma thet bethere helde.”

(15) Forgelík van Halsema, bl. 167 en folg. en foaral 295 en folg. Mr. A. Telling, Forhanneling, oernâm in 'e oanteikingen up it Alde Fríske Therp, bl. 399.

It Skeltena riucht, in it Westerlâwerske riuchtboek, liket wol hiel âld to wêzen, umdat it ek up forskate pleatsen wisth up 'e tiden fen 't keizerlik upperbistiûr (16). En it hiele Westerlâwerske riuchtboek, (hûwul ek tael en stâl fen 't ôfskrift fen fry lette datum binne), mat umtrint it jier 1276 bistien hadde, umdat it seith, dat do it lettere register fen „boeten twiske lân” makke is en umt de derby upneamde jildspecies mei dy fen 1276 oerienkumme (17).

As likwuls de inhâld de tid net oanwisth ef upjowt, hwerin de nye riuchts-foarskriften fêststeld waerden, den kin allinne de tid, hwerin de ôfskriften makke binne, oanwize, dat de riuchten alteast foar dat jier bistien.

Nu seith de skriûwer fen it Hunsingoër riuchtboek, dat er it ôfskrift makke heth in it jier 1252. Dit riucht hath dus umtrint it jier 1250 in wêzen west.

Hwannear it Rustringer Riuchtboek ef Asega- (riuchters) boek ôfskreawn is, is net bikend, mar um de inhâld en tael beide mei men it er foar hâlde, dat dit riuchtboek ta deselde tid heârth as it Hunsingoër en dus ek umtrint 1250 bistien hath (18).

Mei de ore riuchtboeken ha wy, foar ús doel, minder nedich.

By de frage, oer hwat krite de riuchten fen de forskate riuchtboeken gulden hadde, scille we ús net lang uphâlde. Wy taeste hjir nog to fulle in it tsjuster um.

Upprflakkich scoe men al licht thinke, dat elk riuchtboek, dat wy nog bisitte, allinne foar dy krite fen 't âlde Frislân gulden hath, dy in 't upskrift neamd is, b. f. it

(16) Forgelik van Halsema, bl. 156.

(17) Oude Friesche wetten, II, bl. 223 en de voorrede fen Jhr. Mr. de Haan Hettema, bl. 343.

(18) Beucker Andreæ, De origine juris municipalis Frisici. bl. 88.



Hunsingoër foar de Hunsingoërs, it Bustringer foar de Bustringers, it Westerlâwerske foar de biwenners fen it jûnwir-dich Frislân; e. s. f.

As elk fen dizze kriterien ien fen de saun sêlânen west wier, scoe dit ienige klim krye, umt me 't er dan foar hâlde koe, dat ider sêlan in apart wetboek hawn hie. — Mar dit skînt sa net to wêzen. De îndieling fen 't lân in 'e saun sêlânen, hû ungelîk me er ek oer thinkt, wirth alteast hiel oars upjown (19). En nu is 't hast net to thinken, dat er, under 't bûn der saun sêlânen, sa lang dit fêst en stevich wier, tagelîk in ore fordieling fen 't lân bistien hath, hwer-fen elk diel sîn egen wetten hie.

Lîke min kin men oannimme, dat de âlde kesten en lânriuchten, boeten en weuden, umt se in inkele riuchtboeken net foarkumme, ek in 'e krite, hwernei sa 'n riuchtboek neamd wirth, net fen kreft west hawwe scoen'.

Dochs is it sums fry dudelik, dat inkele wetten allinne foar en diel fen Frislân makke binne, towil oren algemien gulden hadde kinne.

Wy matte dus hjir ek wer underskiede.

Straks ha wy sioen, dat de âlde wetten, fen tîd ta tîd, up 'e miene gearkumsten útbreidingen krige ha. Nu kinne wy 't ús sa foarstelle: sa lang as de forskillende Friske sêlânen nau oan elkoarn hungen, kinn' de nye wetten foar hiel Frislân gemien west ha, towil er foar elke krite apart bisluten nâm wêze scille, sa gau as se mear los fen elkoärn wiern.

En nu hoeft it net to forwunderjen, dat net alle wetten, dy foar hiel Frislân fen kreft wieren, in elk riuchtboek up-

---

(19) Eekhoff, Geschiedenis van Friesland, bl. 49.

Jhr. Mr. de Haan Hettema, Vrije Fries, IV, bl. 254.

nâm binne. It skriuwen wier do yet net algemien; de âlde Friezen koen' pile en bôge better hanteârje as de pinne; de folksbesluten koen' dus mar fen inkelen upteikene wirde, en buppedien wite we net iens, ef al de riuchtboeken wul alhiel end-al foar ús biwarre binne.

Sa wirth it dudelik, dat summige wetten, hâwul se net in alle, of ek mar in inkele wetboeken foarkumme, dochs algemiene wetten west hadde kinne. Foarbilden der fen hadde wy, bihalve in 'e 17 kesten en 24 lânriuchten en de wenden en boeten, nog in de „ûrkerren aller Friezen,” oer 'e gearkumsten by Upstalsbeam en de plichten der saun selânen, — dy líkwuls allinne in it Emsiger lânriucht foarkumme (20).

De inhâld kin dus faek bislisse ef it algemiene ef bísundere wetten binne. Mei in skifting scille wy ús líkwuls net uphâlde. It is ús genôch, oantoand to hebben, dat in wet út it iene riuchtboek sums ek foar in ore krite, ef foar hiel Fríslân gulden hadde kin. Wy scille derfen straks de tapassing fine.

Up 'e beide stelde fragen kumme wy dus ta 't bislut:

dat de âldste riuchten in 'e 9e iûw upteikene wêze kinne en oer hiel Fríslân kreft hawn hadde;

dat de byfoegingen in forskillende tîden makke binne en diels algemien, diels allinne foar bísundere kriter gulden hadde;

(20) Oude Friesche Wetten, deel I, bl. 245.

Forgelik Beucker Andreæ, bl. 98, 104 en 116.

Van Halsema, bl. 297, seith, dat ek de wilkerren to Upstalsbeam, dy allinne in it Westerlâwerske riuchtboek foarkumme, diels algemiene Friiske riuchten, diels bisundere kerren foar dit lânskip bifetsje.

dat it Skeltena riucht, in it Westerlâwerske riuchtboek, ta de âldste útbreidingen der wetten bihearth en dat dit hiele riuchtboek wierscinlik umtrint it jier 1276 bistien hadde scil;

towil de Hunsingoër en Rustringer wetboeken umtrint it jier 1250 al in wêzen west hadde.

Wy hadde er dus allinne nog by to foegjen, dat de âlde Friske wetten, under 't inlânsk skeel fen Skieringers en Fetkeapers, dat fen umtrint it jier 1300 oant 1500 woedde, in forfal rekke is en umtrint it jier 1500, thruch de Saxiske Hartogen, mei de infiering fen 't Romeinske riucht, wettelik ôfskaft is (21).

Hjirmei seille wy, nei ik hoopje, genôch up 'e hichte wêze, um de âlde wetten, foär sa fier se oer 'e sêdiken hannelje, nei to gean en in 't liacht der skiednis to biskôgjen.

Thrye fragen litte hiar derthruch, foär in goed diel, bi-antwudsje:

1. Hwannear umtrint binn' de diken makke?
2. Gung dit út fen partikulieren ef fen 't lân?
3. Hwa wiern belêstige mei it meitsjen en underhâlden der fen?

By 't oanheljen der âlde wetten, scil ik se, um 'e dude-likheid, in 'e jinwirdige tael, mar sa nei mûgelik oan 't oarsprunkelike, wer jaen.

---

(21) H u b e r, Hedendaegse Rechtsgeleertheit, deel I, boek I, kapp. 2, § 43 en folg.

I. In de 10e fen de âlde kesten ef kerren lêze wy: (22)

„Dat de Friezen mei it leger net fjirder hoeve to tsjen, as eastelik oan 'e Weser en westelik oan it Flí ta, en sudelik net fjirder, dan dat se oan 'e jûn werum kumme kinne, updat hia hiar lân forwarre scille tsjin it noârdler leger en bihâlde tsjin 'e sé.”

„Do bea de kening Karel, dat se fjirder tsjen woen', eastelik oan Hiddes-ekker en westelik oan Sincfal ta; mar de liûe bihâlden it jin de kening, dat de kening Karel it hiar tastie, dat hia nu net fjirder hoefden to tsjen, as eastelik oan 'e Weser en westelik oan it Flí ta.”

De inhâld fen dizze ker skínt sels âlder to wêzen as de 9e iûw, umdat keizer Karel der fororingen ín bringe woe.

En do rees guld as earste en heechste plicht fen 'e Friezen: „dat hia it lân bihalde tsjin 'e sé.”

Lit ús hjirmei dalik in oar artikel forbine.

In it earste fen 'e lânriuchten lêze wy, dat alleman sín goëd en have unbirove bisitte scil, bihalve as hy de thrye folksgearkumsten forsit, dy him fen keningshalve bean binne to hebben en to hâlden. Dan mei me sín goëd oanpakke, „tensy, dat hy den ien fen de flower biwizen fen need oan-

(22) Oude Friesche Wetten, II, bl. 75. Jus Municipale Frisionum [ef Westerlawersche Riuchtboek].

„Dat dae Fresen ne thoren nene hereferd fire fara, den aester ti der Wisere, ende wester ti dae Fle, suder naet firra, dan se oen jounde weer komma moghe, omdat hia hiara land werria schellath iens den noerdhera, ende iens dat hef bihalda schelleth.”

„Dae baed di Koning Kaerl, dat se ferra fara wilde, aester te Iddesekere, ende wester ti Singfalle. Dae bihilden 't dae lioede weer den Koning, dat it hemmen di Koning Kaerle ioed, dat hia nu firra ne thoren fara, den aester ti der Wisere, ende Wester to da Fle.”

Forgelik fan Magnus sauwen kerren, no. 5, dersa op bl. 67; en diel I. Hunsingoer Riuchtboek, bl. 35. Rustringoer Riuchtboek bl. 102. Emsiger Riuchtboek bl. 205.

biedt;" — en den lêze wy fjirder: "it thredde needbiwís is, dat him wín en wetter tsjin wieren en hy díkje moast tsjin de sálte sé en tsjin de wíldde weagen."

"Dit binn'," — seith it artikel oan 't ein, — "de flower needbiwizen, hwer him de frye Fries mei biskermje scil, en dy him de kening Karel selvers stelde en alle Friezen oerjoech (23)."

Ek dit artikel heärth bûte twífel ta de oarspronkelike wet. It is it earste fen de 24 lánriuchten en kumt ín forskillende riuchtboeken foar; it seith sels, dat it thruch kening Karel fêststeld en oan 'e Friezen oerjown is, en it wísth nog mar flower needbewizen oan, dy letter ta saun útdyd binne (24).

In 'e niuggende iúw sprekt dus de wet al fen "it lán to bihâlden tsjin 'e sé" en fen "díkjen."

Hwat díke men do den?

De Sudersé bistie nog net, en tsjin 'e Noärsé forheffe him hjir nog in ríge duunen.

Foär sa fier it jinwirdich Fríslân oangiet, kin dizze

(23) Oude Friesche Wetten, deel I. Hunsingoër Riuchtboek, bl. 38. Rustringer Riuchtboek, bl. 105: "hit ne se, thet hi thenne biade thera fuwer nedskininga en. — Thiu tredde [nedskininge is], thet him wind and wetir withir wírden were, and hi dika skolde withir thene salta se and withir thet wíldde hef."

"Thit sint tha fuwer nedskininga, ther hini thi fria Frisa mith biskirma skil, and him thi kinig Kerl selua sette, and urief alla Frison."

Forgelik fjirder Emsiger Riuchtboek, dera bl. 208 en 244; en deel II, Jus Municipale Frisonum, bl. 83.

It is upmerkelijk, dat it Jus Municipale Frisonum ef Westerlawerske Riuchtboek, as thredde needbewís allinne neamth: "Dat it him wynd ende onweder ofnymen hadde," sunder fen "díkjen" to sprekken. Umt it líkwuls dúdelik bílkt, dat tael en stíl ín dit riuchtboek fen fülle letter datum en minder sú-ver binne as ín de ore riuchtboeken, hab ik de text fen it Rustringer Riuchtboek, hwer de oren it meast mei oerienkumme, fulge.

(24) Siuch Oude Friesche Wetten, deel I. Emsiger Riuchtboek, bl. 243.

wet dus allinne fen tapassing west ha up it dîkjen tsjin 'e Middelsé.

Lîkwuls wirth it thruch inkelen bitwivele, dat de Friezen rees in 'e 9e iûw diken makke hadde. As bewîs der tsjin birupt me yen up in pleats fen Willibald, dy, ín sín libben fen Bonifacius, ín 'e achtste iûw, sprekt fen it meitsjen fen in therp, ta biskerming tsjin de deistige floeden (2).

Mar dit nimt net wei, dat de Friezen, in iûw letter, nei 't hia under it keizerlik biwâld ta mear oârdere en thruch it kristendom ta mear biskaving kâm wieren, er hiar up talein hadde, um de weagen fen 'e Middelsé binnen dîken en dammen to hâlden en to biletten, um, by gewone floeden, oer it lân to spielen.

En meye se hiar, ín it noarden fen Frîslân mûlk ek langer tîd up therpen bihulpen hadde, oan 'e sudelike seamen fen 'e Middelsé skíne se al hiel ier bigûn to wêzen to dîken. Dêr breedde him de wîde kum fen 'e Middelsé, do hy de grutste krite bisloech, twîske Aldseou, Snits, Tjerkwerd en Boälsert út. Dy wîdte skínt lîkwuls in forieniging west to hebben fen twa marren, hwerfen de noârdelike de egintlike Middelsé wier, dy de sudelike ínslukt hath. Dit mient men upmeitsje to matten út de soart fen grûn, binammen út it fean, dat der ín foarkumt (26).

Umt dus de Middelsé, âldtîds, oan 'e súdkant, sín seamen mear en mear útsette en stees-oan mear grûn upswulge, scil me hjir ek it earst up it thinkbîld kâm wêze, um him ín sín fjirdere foârtgung to hemmen

(25) Dr. Acker Stratingh, I, bl. 58.

(26) Dr. Acker Stratingh, I, bl. 278.

of tsjin to hâlden en to biletten, um ek nog de Snitsermar en ore wetters ín 'e bek to nimmen. Derta tsjinne de Hemdík. Dizze dík is hiel âld, lík as wy sjen scille.

Do ienkear de Hemdík bistie, lieten de baren it fruchtber slík, dat se meifierden, der jin oan delfalle. Hjirthruch forheegge en forbreedde him de ower, sadat er, ín letter tîd, gâns en ein noârdeliker, nye diken tsjin 'e Middelsé upsmiten wurde koen'. Dit wieren de Broer-, Tjaerd-, Ring- en Speersterdiken.

Dizze lêste diken bistien rees foär it jier 1200, hwant:

ín it jier 1203 wier de Middelsé, ta noarden fen 'e Ringdík, by Skarnegontum, al sa fier thicht slike, dat de nye grûn fruchten jaen koe (27);

up it jier 1220 lêze wy fen grutte lêst thruch 'e séfloeden oan 'e sédiken fen it Boarndiëpt ef de Middelsé, sadat mannich hûsman sín lân oan 'e kleasters joech, um de sédík to meitsjen en to underhâlden (28);

ín it jier 1233 mat rees it Nykleaster ta noarden fen 'e Speersterdík stichte wêze (29);

en up it jier 1250 kumt, ta noarden fen 'e Tjaerddík, it Nylân foar, dat ín 1277 al in egen tsjerke hie (30).

Wy meye dus feilich stelle, dat de Broer-, Tjaerd-, Ring- en Speersterdiken foär it jier 1200 bistien.

---

(27) Siuch Mr. Minnema Buma, bl. 23, hwer hy oanhellet van Haessens *Historia Episcopatum Belgi foederati*. Lugd. Bat. 1719. en dêrút *Episcopatus Leovardiensis*, bl. 76. — En Oudheden en Gestichten van Friesland, II, pag. 25 en 26. Leiden 1723.

(28) Worp van Thabor, III, 17, oanhelle by Dr. Ottema, *Vrije Fries*, IV, bl. 134. — Forgelik Schotanus, *Geschiedenissen van Friesland*, bl. 106.

(29) Brouwer en Eekhoff, bl. 65.

(30) Deselden, bl. 65 en Petrus van Thabor der oanhelle.

En as wy nu bithinke, dat er jiërrën, iûwen wullicht nedich west binne foar it thichtslíkjen der sé, fen 'e sudelikste Hemdík ôf, oan 'e noärdeliker Broer-, Tjaerd-, Ring-en Speersterdiken ta; as wy sjugge, dat up 'e letter oanslike grûn, ta noarden fen de lest neamde diken, bînei alhiel gjin doärpen stifte binne, wîlst twisken dizze dîken en de sudeliker Hemdík forskate âlde pleatsen lizze, dan kin me yen foarstelle, dat de grûn, ta noarden fen 'e Hemdík, al hiel ier oanslike en drûch rekke wêze mat; dat dizze dîk dus allicht in 'e 9 iûw upsmîten wêze kin, en dat de âlde wetten, dy in de 9e iûw al sprekke fen „dîkjen” en fen „it lân to bihâlden tsjin 'e sé,” derup doeld hadde.

Oer 'e noärdeliker sêdiken fen it Boarndiëpt hadde wy, foar ús doel, net mear to sizzen. It lit him begripe, dat de Friezen, iens oan 't meitsjen fen diken wend, ek noärde-likër up, de therpen forlitten en, thruch diken, it sêwetter fen dit diëpt binnen de peällen hâlden hadde.

Hjirmei kinne we dus fen 'e Middelsé ef it Boarndiëpt ôfstappe.

Lit ús nu in wetsartikel însjen fen letter datum.

In it Asega boek ef Rustringer riuchtboek lêze wy (31):

„Dit is ek lânriucht: dat wy Friezen matte in sêburch stiftsje en stelle in gouden hoep, dy um hiel Fríslân leith.

(31) Onde Friesche Wetten, I, bl. 129. „Thet is ac londriucht. Thet wi Frisa hagon ene seburc to stiffande, and to sterande ene geldene hop, ther umbe al Frisland lith; ther skil on wesa aller ierdik iwin har oron, ther thi salta se, betha thes dis an tes nachtes, to swilith. Ther skil thi utrosta an thi inroste thes wigis plichtich wesa, —

„ — buta dike alsa felo heles londes and grenes turves, thet ter ne dik stathul mithi balda mugi; ac neth there nauwet sa felo buta dike heles londes and grenes turves, thet ter ne dik mithi halda mugi; sa hage re binna dike thritich fota turves and thritich fethma to gerse; thet skil wesa alla fen-non and fili, er santa Vitus di.”



Deroan scil elke igge like heech wêze as de oren, hwer de sâlte sé, beide des deis en des nachts, oan ta swulth. Der scil de fjirste en de neiste díkplichtich wêze," ens.

En fjirder lêze wy, dat er den hadde mat: „bûte díks sa fulle fêst lân en griene seaden, dat me der de dík stéfêst mei hâlde kin; en hath er net sa fulle fêst lân en griene seaden bûte díks, dat me der de dík mei halde mei, sa mat er hadde binne díks thritich foet seaden en thritich fiem to gers. Dit scil wêze oan alle fennen en fjilden, foär Sint Vitus dei."

Siuch der in wetsartikel, dat mei rûne wurden en ín in dichterlike útdrukking foarskriûwt, um in sédík to meitsjen, dy, as in kostbre gouden hoep, hiel Fríslân umfetsje scil, en hwerby tagelík oanwísd wirth, hwa díkplichtich wêze scille en up hukker wize de dík makke wirde mat.

't Is wier, dat dizze wet allinne ín it Asega ef Rustringer riuchtboek foarkumt: mar wy hadde al sioen, dat hia derum ek wul up 'e ore kriter fen Fríslân fen tapassing wêze kin. En nu is 't upmerkelik, dat by de ore artikels, hwerunder dit foarkumt, eltse kear stieth: „dit is ek Frísk riucht", towíl hjir foarôf giët: dit is ek lân-riucht. Umt it wird lânriucht dôchs altífd foarkumt as algemien riucht fen alle Friezen, scoe me hjirút rees ôfliede kinne, dat it artikel ek as wet gulden heth foar ús jinwirdich Fríslân twisken Fli en IAwers; en hjirín wirde we alhiel forsterke thruch de ínhâld, dy foarskriûwt, um en dík to meitsjen, „dy um hiel Fríslân leith." Hwant as dizze wet allinne foärin diel fen Fríslân kreft hie, koe se net foarskriûwe, in dík um hiel Fríslân hinne to lizzen.

Iák as ik al sein hab, wit me net precís ta hukker tíd

it Rustringer riuchtboek heärth, mar mienth men it ta umtrint deselde tîd as it Hunsingoër bringe to matten, en den hath dit riucht umtrint it jier 1250 wierscínlik bistien.

Nu ha wy straks sioen, dat de hege wetterfloeden umtrint it jier 1250 sukke forskrikkelijke forwoastingen oanriuchte hadde, dat de hiele west- en súdkant fen ús jinwirdich Fríslân foar de Sudersé bleat leinen.

Woe me nu dy forslinende fyân it fjirder ínkringen billette, dan moast me him ôfslúte thruch in stevige dík. En derum gebea de wet, „in séburch to stiftsjen en to stellen in gouden hoep, dy um hiel Fríslân giet.”

Wy stelle ús net foar, dat dit oeral up iens pleats hawn hath; wierskínlik scil me der, hwer de need er ta thwung, al eärder oan 't wirk tein wêze. Up inkele pleatsen skine alteast foar it midden fen 'e threttsiende iûw al diken bistien to hebben. Sa lêst men, dat it kleaster to Lidlum ín it jier 1234 ôfbritsen en fjirder it lân ín wer upbôwd is, omdat de hege séfloeden sa jamk de diken thruch bríken (32). Do bistien dus dêr al diken.

Mar nu, nei it jier 1250, it lân oan alle kanten thruch 'e sé bespield waerd; nu de wet sels gebea, um „in séburch to stiftsjen en to stellen in gouden hoep, dy um hiel Fríslân leith:” nu kin me yen foarstelle, dat de Friezen al koärt dernei en dus ín 'e twade helte der threttsiende iûw, mear algemien, „oan alle fennen en fjilden,” lík as de wet seith, ta it díkjen oergien wêze scille.

Siuch dêr dus de tîd, dy de wet oan 'e hân jowt, hwerup de grûnslaggen lein binne, fen it greate wurk, dat ek

---

(32) Minnema Buma, bl. 23, hwer hy oanhellet Sibrandi Leonis, Frisii Vita et res gestae abbatum in Lidlum, in Anthonius Matthaeus, veteris aevi analecta, ed in 4°. Hagae Com. III, bl. 543, 544, 549.

nog jinwirdich ús Fríslân tsjin 'e machtige wetterwulf biwarret!

En dat wy derfoär de twade helte der 13e iûw hâlde meye, derin wurde wy forsterke, as wy bithinke, dat in dy tyd, nei it ein der krústochten, de algemiene biskaving hiar liacht ek in Fríslân forspraet hie en sa mannich wuldiedige instelling in hiar gefulg fierde, towil derjinoer rees in 'e folgjende iûw de unsillige boargerkrîg twisken Skier en Fet begûn is, hwerunder de nuttige en nedige wirken, in pleats fen ta stân brocht, faek forsloffe waerden; — en buppe al, dat de Friezen rees foarhinne, oan 'e Middelsé, in 't wirk fen 't dîkjen bidreawn wiern, lík as se al toanden, in it jier 1247, do se kening Willem, by de belegering fen 'e sted Aken, in greate tsienst dien, thruch de rivier, bineden de sted, mei in dîk ôf to damjen, hwerthruch se de sted under wetter setten, en thwungen hiar oer to jaen (33).

En einling forskilt ús miening al hiel weinich fen dy fen Siccama, dy umtrint it jier 1617, by de útjefte der leges Frisionum, oanteikene, dat it do „umtrint thrye iûwen forlíne wier, dat me begûn diken en pealwirk tsjin 'e woede der sé oan to lizzen.” Hy stelde dus it meitsjen der diken umtrint it jier 1300 (34).

## II. Wy gean nu oer ta de twade frage: ef it meitsjen

---

(33) Schotanus, Geschiedenis van Friesland, bl. 129.

Brouwer en Eekhoff, bl. 64.

Ut thankberheid foar dizze tsiensten hath kening Willem, by iepen brief fen 2 November 1248, oan 'e Friezen al hiar riuchten en privileges bifestige, dy hiar thruch keizer Karel jûn en tastien wieren. Charterboek, I, bl. 95.

(34) Dr. Ottema, Vrije Fries, IV, bl. 209.

Dr. Acker Stratingh rekkeneth, dat de diken in Nederlân fen 'e 10e ta de 14e iûw ta stân kâm binne. I, bl. 63.

en underhâlden der diken útgung fen particulieren ef fen 't lân?

Dizze frage is net sunder bilang.

As it fen bísundere personen útgien wier, um up egen ban en boet hiar lānen to bifeiligjen, lík as nu nog faek particuliere pulders oanlein wurde, dan scoe men faek nog oanfiere kinne, dat it biswier fen underhâld allinne leith up dy grūnen, hwerfoar se oarsprunkelik tsiēne hadde en dat it lānsbestiūr him nearnje mei to bimoeyen hath.

Nu wirth thruch learde skriúwers oanfierd, dat it díkjen oarsprunkelik wullicht thruch particulieren pleats hawn hath, um hiar eigen erf to biskermjen (35).

Mar hû dit wēze mei umtrint de earste binnendíkjes, ín de alderâldste tíden, hwerfen wy gjin biriuchten hadde, wy ha líkwuls al sioen, dat ín de tíden, do it bilang tsjin de séfloeden algemien wier, it meitsjen fen „in séburch, dy, as in gouden hoep, um hiel Fríslān leith,” thruch de wet sels foarskreawn is en dat dit dus, fen 't begjin ôf oan, al útgung fen it lānsbistiūr.

En lík as up it meitsjen, binn' der ek forskate foarskriftenjown up: de wíze fen meitsjen, it underhâld, de tíd fen upmeitsjen en tsjin it fornielen der díken.

Ta biwís derfen mat ik jimme forsíkje, nog inkele stikken út de âlde wetten oan to heärren.

De lêst oanhelle wet seith, dat oan 'e sédík elke igge like heech wēze mat as de oren, hwer de sé, beide des deis en des nachts, oan ta swulth,” en fjirder, dat er hadde mat: „bute díks sa fulle fêst lân en griene seaden, dat me der de dík stéfêst mei hâlde kin; en hath er net

---

(35) Forgelík Dr. Acker Stratingh, I, bl. 64, hwer ek Westendorp, Eerste leerrede, bl. 93, oanhelle wirth.

sa fulle fêst lân en griene seaden bûte dîks, dat me der de dîk mei hâlde mei, dan mat er binnedîks thritich foet seaden en thritich fjem to gers hadde.”

It Westerlâwerske riuchtboek hath, up it stik fen dîkjen, fjirder nog forskate foarskriften. Sa lêze wy in it Sceltenariucht, art. 16 (36): „Dit is riucht, dat binnen de bifellene sêdîk in wei gean scil, sexentwyntich foet breed. En de dîks hâld (ef foet) scil wêze thrye en sextich foet, as me him dermei hâlde kin. As me him dermei net hâlde kin, den scil me hadde oer thrye en sextich foet ta de dîks hâld.”

Doch net allinne de wize fen meitsjen, mar ek de tyd fen it jierliks upmeitsjen en it underhalden, is by de wet foarscreawn.

In it twade diel fen it selde riuchtboek lêze wy, up § 18 (37):

„Dit is riucht, dat de frye Fries de ower, der hy by ban (ef up bifel) biwarret tsjin de sâlte sé, up Sint Benedictus misse makke hadde scil, ef boete foar elke nacht, mei twa skellingjen oan 'e Skelta, krekt sa lang as it wanwirk is, oant simmernacht ta; en nei simmernacht, as it grûngat it sâlte wetter

---

(36) Oude Friesche wetten, II, bl. 128. „Dit is riocht. Dat it ter bannene seburgh en wei binna gaen scel, sex ende tweintiga foeta breed. Soe schel wessa dis dikis hilde tria ende sextiga foeta dis dikis, ief ma him deermei halda moge. Ief ma him deermei naet halda ne mey, soe schel ma deerto habba oer tria ende sextich foeta ti dis dikes hilde.”

(37) Oude Friesche wetten, II, bl. 35. „Dit is riocht. Dat dy fria Fresa den ouwer, deer hi bi banne wareth ienst den salta se, schelet sincte Benedictus missa wrocht habba, iefta mey twam schillingem duers wrnacht beta ienst den scelta, alsoelange als hit oen waenwircke is, ont someres nacht. Ende efter someres nacht, ief dat grundiet dat salta wetter inlet, ende dae liodum schadet oen hiara notum, duers wrnacht ont lettera euennacht, mey twam pondum beta,” — ens.

fnlit, en de liûe skeadet oan hiar noat, foar elke nacht, oant lettere evennacht ta, boete mei twa pûn." ens.

Sa ek lêze wy, in it Skeltena riucht, de bân fen de Skelta (38):

"Ik bifel Y, heren, alle mienlik, by des Grêve ban, dat y jimme bannene dîk (d. i. it ein dîk, dat jimme uplein is to underhâlden), twisken Sint Benedictus dei en lêttêre evennacht, sa makke hadde, dat hy unbanplichtich is."

En nog jowt dit selde Skelta riucht in lang artikel oer 'e straffen up wanwîrk en oer 'e wîze fen riuchtsjen up dit stik, in art. 21 "fen de sâltwetterdiken (39)."

"Dit is riucht. Hwa mei riucht der fen oertiûge wirth, dat sîn bannene dîk (ef it ein dîk, dat him uplein is to underhâlden), it sâlte wetter ingean liet, twisken midsimmernacht en lettere evennacht, dy hath forbard twa skellingen oan 'e Skelta en oan 'e grêf twa pûn en mat de ore deis oan 't wîrk stean. As hy de ore deis net aldus

(38) Oude Friesche wetten, II, bl. 119, "Ick banne io heren alle meenlike, bi dis grienwa banne, dat i hadde ioene bannena dike alsoe wrocht, twiska Sinte Benedictus dei ende lettera ewinnacht, dat hi onbanplichtich sie."

(39) Oude Friesche wetten, II, bl. 129, "Dit is riocht. Deer mit riochte dis bitioghid wirt, dat zyn bannena dyk dis salta wettera ingong dede, twiska middesomeris nacht ende lettera ewennacht, soe haet hi wrberd tweer scillingen weer den scelta, ende twa pond weer den grewa, ende aldus wrnacht an wirke staen. Ief hi dus wrnacht an wirke naet ne steet, soe aegh hi te betane mey twam scillingen weer den scelta, ende dae grienwa twa pond, ende aldus wrnacht an wirke ta staene. Soe aegh di scelta den aegha ti wrbanane ti ene riochta dome. Nu deelt di aegha, ief hi nelle disse wrherichnisse beta, ner zyn dyck naet meckia, zoe aeghen him dae lioede oen ti farane mit dis scelta orlous, ende disse wrherichnisse of ti haliane."

"Nu aeghen him dae atten ti moniane, dat hy an zyn dyke se, ende aldus wrnacht an wirke stande. Ief hi dis fiarda deis naet an wirke steet, soe aegh ma dae branden ti burnane, soe aegh di scelta den aegha ti bannane ti ene rjochta dome."

oan 't wirk stieth, sa mat hy boete mei twa skellingen oan 'e Skelta en oan 'e grêf twa pûn, en den de ore deis oan 't wirk stean. Dan mat de Skelta oan de Aesga bifel jaen ta in riuchterlik funnis. Nu oardielth de Aesga, as hy dizze oerherichheid net boete wul en sín dík net meitsje, sa matte him de liûte, mei oarlof fen de Skelta (ín sín goëd) oanpakke, en him dizze oerherichheit ôflere."

"Den matte him de Atten moänje, dat hy oan sín dík gean en de ore deis oan 't wirk stean scil. En as hy de fiërde deis net oan 't wirk stieth, sa mat me de fiûren barne en mat de Skelta oan de Aesga bifel jaen ta in riuchterlik funnis."

"Nu funnisth de Aesga, dat de Atten him oerherich tiûge scille oan alle echt gebod, en alle riuchterlik gebod, um de bannene dík. En as dat tiûgenis skied is, den oardielth de Aesga, dat hy, um de bannene dík boete scil mei haedlosjild. (*capitis redemptio*)."

"Ef as hy boete wul en oan sín dík tsjen, sa mei hy hadde dei en biried. Ef as hy net boete wul ear it fendel up is, sa mei hy hadde noch dei noch biried, mar mat hy mei de iene hân belowe en mei de ore fuldwaen."

"Nu deelt di aesga, dat da atten him wrherich tioga schelleth allera aftera banne ende alra riochtera banna, omme dine bannena dyk. Nu dat tieoch genzien is, nu deelt di aesga, dat hi omme dyn bannena dyk beta schel mit. ter haudleesne."

"Ief hi wol beta ende an sine dyk faen, so mei hi hadde dei ende berand. Ief hi nel beta eer di fana op is, soe mei hi hadde her dei, ner berand; mer mit ter eenre hand weddia ende mit tir oera laetsta."

"Nu hi naet laetsta ne welle, so deelt di aesga, dat ma zyn huus seel toe breke dwaen, hem selm fredeloes, ende al zyn gued; ende efterdam, deer hy fredeloes is leid, hwa so him huseth, iesta howath, zoe aegh hy 't mit twam pundem ti betane."

"Sit hi jeer ende dey, ende hi naet beta nelle; soe schel ma him, als dat jeer omme komt, vta lande dela, soe aegh di scelta zyn eerue ti ontana, ti herana hand ende lioeda."

„As hy net fuldwaen wul, den funnisth de Aesga, dat me sîn hûs tobrekke en him selm en al sîn goêd fredeleas meitsje seil. En bûtedien, der hy fredeleas makke is, hwa him hûzeth ef bergeth in sîn hôf, dy mat it mei twa pûn boete.”

„Sit hy den jier en dei en wul hy net boete, sa seil men him, as 't jier umkumt, út it lân wize, en mat de Skelta sîn erf untfange, foar de heren en de liûe.”

Ik hab miend, dit hiele artikel útscriûwe to matten, umdat it tagelik de egenaerdige manear fen riuchtsjen biscriûwt. Um deroer út to weidsjen wier nu likwuls gjin foech.

Derum wul ik nu nog allinne in pear lîtse artikeltsjes meidiele tsjin it fornielen fen 'e diken.

Art. 22 fen it Skelta riucht seith (40):

„Hwa in 'e dîks foet dulth, ef spit, ef mei de ludde grêft, ef mei de plûge snyt, ef dy mei de wein oerrîth, dy seil dat by des kenings ban boete mei twa pûn en oan 'e Skelta mei twa pûn.”

En dat oan dizze strafwet ek letter de hân hâlden is, blîkt út it forbod in it keizer Rudolphi riucht (41):

„Ik forbied, dat immen in 'e sêdîk grêve ef dulle, sadat it sâlte wetter ingunge; hwa dat ducht, dy seil boete mei thrye Keulske pûnen.”

Hjirút blîkt dus, dat sawul it meitsjen as it underhâlden fen 'e diken, mei de tîd en wize, hwerup dit pleats habbe moast, by de wet foarskreawn is; dat er straf-

(40) Oude Friesche wetten, II bl. 130. „Hwaesoe dis dikes helde delth, iesta decht, mit spade greft, iesta mit ploghe ereth, iesta mit weine wrweit, dat seel hy mit dis Koninges banne beta mit twam pundum, ende dae schelta mit twam pundum.”

(41) Oude Friesche wetten, II, bl. 172. „Ick wrbanne, dat dae seburgh emma detzie, iesta dele, dat tet salte wetter ingunghe; hwaso dat deth, di schel beta mit thrim Colnescha pundem.”



fen steld binne op it forsumme underhâld en up it fornielen der diken, en ik fortrou dus, dat er wul gjin fjirder biwís nedich wêze soil, dat alles, hwat it stik fen sêdikjen oangiet, fen it begjin ôf oan, útgang, fen it lânsbistiûr (42).

III. Lit ús nu yn 'e thredde pleats nog in antwird' skje up 'e bilangkrike frage: hwa mei it meitsjen en underhâlden der diken bilêstige wieren.

Rees de âldste oanhelle wetten, — hwerút wy seagen, dat de frye Fries mei it leger net fjirder sudelik hoefde to tsjen, dan dat er mei de jûn werom kumme koe, um sín lân to biwarjen tsjin 'e sé, — en it needbiwís, dat win en wetter him tsjin wieren en hy dîkje moast tsjin 'e sâlte sé en tsjin 'e wîlde weagen, hwerum hy straffeless fen 'e fulksgearkumsten weibliuwe mocht (siuch bl. 24 en 25), wîze der up dat de plicht, um it lân tsjin 'e sé to biskermjen, algemien wier.

En dat dit sa wier, blîkt út de lettere wet, yn it Rus-tringer riuchtboek (siuch bl. 28.):

„Dit is ek lântuocht, dat wy Friezen seille in sêburchstiftsje en stelle in gouden hoep, dy um hiel Frîslân leith.” —

„Der soil de fjirste en de neiste dîkplichtig wêze.”

Net allinne hia dus, dy it thichtste oan sé wennen en it earste lêst fen 'e floeden hien', mar ek hia, dy er fjirst fen ôf wennen, allegeârre, fier en hein, moasten ta it underhâlden fen 'e dîk bydrage.

Nu kin men freegje: Wier dan alleman dîkplichtich en foar in lik diel, ef hînge dit ôf fen 'e miêtte fen bilang?

(42) Forgelik hjirby Mr. J. R. Thorbecke, Brief aan een lid der Staten van Gelderland, 1843, bl. 42 en folg. 53 en folg.

In pear wetten út it Westerlâwerske riuchtboek jôwe ús in antwird oan 'e hân, dat, sa as wy sjen scille, neyer thruch 'e skiednis bifestige wirth.

In it skelta-riucht hadde wy straks al it bifel fen 'e Skelta lêzen (siuch bl. 34) :

„Ik befel y, heren, alle mienlik, by des Grêve ban, dat y jimme bannene dîk, twisken Sint Benedictus dei en lettere evennacht, sa makke hadde scille, dat hy unbanplichtich is.”

„Ik bifel y, heren, alle mienlik!” seith dit artikel.

Hwa binn' dy heren?

Earme liûe, dy niks bisieten, kinn' der wul net under forstien wirde. Der leith in soart fen heechachting ín dit wird, dy men ek aldtîds net algemien takende oan minsken, sunder ienige bisitting. It matte dus ef hege personaedsjes west ha, ef alteast liûe mei egendummen. Mar oan hege personaedsjes, dy er al inkel ín 'e krite fen 'e Skelta wêze koen', kin men hjir net thinke, umdat de byfoeging „alle mienlik” oanwîsth, dat it wird, sa as it hjir brukt wirth, in algemiene strekking hath. En up 'e selde wize bifeelt nog de Skelta oan de „heren, alle mienlik,” it ín oârdier hâlden fen de silen, ínsilen oan 't hemrik, de herewei en de tsjerkewei (43).

It bifel kin dus allinne doele up liûe mei egendummen, dy thruch 'e Skelta as „heren” bititele wirde.

It brúkme fen dit wird brocht dy titel mei. De biteikenis fen eigner leith er ín upsletten. En wîlst de âlde tael derfoar gjin bysundere útdrukking hie, brúkte se al fulle it wird hear ef heârre (*her, hera*), foar immen, hwaem hwat hearth ef tabiheart (44). Sa sprekt nog yet de Fríske

(43) Siuch Oude Friesche Wetten, II, bl. 119.

(44) Siuch Oude Friesche Wetten, Jus Munic. Fris. II, bl.

boer fen lânheärre ín de biteikenis fen lânaigner (45). En sa matte wy hjir ek oan 'e titel „heren,” nei de sin en it taelgebrûk beide, de biteikenis takenne fen liûe mei egendum. It egendum bistie líkwuls al fulle ín landeryen. Derum kinn' wy de wírden fen 'e Skelta upfetsje as: „Ik bifel y, lânaigners; grûnbisitters!” En umt ín Fríslân, hwer me fen gjin lienriucht wiste, it grûnbisit net, sa as ín ore lānen, ín hannen fen inkeleu wier, sa koe de Skelta sizze: „Ik bifel y, lânaigners, alle mienlik!”

De lânaigners wiern it dus, nei dizze upfetting, dy mei it jierliks underhāld fen 'e diken biléstige wiern'. En dalik seil 't ús út de skiednis blike, dat índied de díkplichtichheid ôfhinge fen it grûnbisit.

Mar lík as me dus underskied makke twisken de grûnaigners en hiar, dy neat bisieten, sa kin men ek thinke, dat er underskied makke wéze seil twisken greater en lítser grûnbisit.

En hjirup wíze ek wer de ālde wetten.

In it twade diel fen it Westerlāwerske riuchtboek lêze wy ín § 4 (46):

---

73. „Dat nen huusman with syn hera thi swithe ne winne,” Bl. 89: „Hweer soe ma ene bannethe op enes mannes scalk, ief knape, werpth, soe moet di hera oenswerra.” Bl. 90: „dat di hera ti betane, mei halver boete, deer syn knapa deen haet.” Bl. 94: „hi dede als him syn hera baede, dae hi syn ayna scalk was. De scalk sculde dwaen als zyn hera baed, — soe schel het zyn hera al beta,” — en up fulle ore pleatsen.

Forgelik hjiror Dr. M. J. Noordewier, *Nederduitsche Regtsoudeden*, bl. 205.

(45) Forgelik Dr. Halbertsma, *Letterkundige naoogst*, I, bl. 136.

(46) Oude Friesche wetten, II, bl. 31. „Dit is riocht. Dat dy frye Fresa moet wita, mei hoekra meta dykes ende weys dat hi lia moeghe, mit mara riochte, dan him dy griouwa deer to banne, dat hi dat wirtse, deer hy ne moeghe.”

„Dit is riucht, dat de frye Fries swarre mat, mei hukker-miëtte dík en wei dat hy fulstean kin, mei mear riucht, dan dat him de Gréf uplizze kin, dat hy dat meitsje scil, hwat hy net hoeft.”

„Hukker miëtte dík.” Dy miëtte wier dus foar iderien net allík; de ien underhâlde mear as de ore: oars kâmer oer 'e miëtte, hwermei elk fulstean koe, gjin eed to pas. En hwat natúrliker, dan dat dy miëtte ôfhinge fen de mear-ef minder bilangrike egendummen.

Sa kumme wy dus, up grûn fen de âlde wetten, ta it bislút:

dat alle grûneigners, gemienlik, oer 't hiele lânskip, sawul de fjirste as de neiste, nei de miëtte fen hiar bisittingen, díkplichtich wieren.

En dat dit bislút wier is, derfen bieth de skiednis al wermannich biwís.

In de iepen brief fen Hartoch Albert fen Beyerem, fen de 24 Augustus 1398, do hy foar in tíd it biwald ín Fríslân hie, wirth sein, dat de sédiken underhâlden wirde scille, „pûndmiëtte pûndmiëtte gelík, ín alle dielen fen it lân (47).” En dat dit fulgens it bisteande riucht wier, blikt út 'e oerienkumst, ín Haimoänne biforen sletten, hwerín fêststeld wier, dat de Friezen ek foartoan „hiar Fríske riucht brúke scoen (48).”

Up de 2e Maye 1427 waerd fêststeld, dat it underhâld fen 'e diken umit Nylân by Snits „by der pûndmiëtte” bikostige wirde scoe (49).

In it selde jier waerd thruch skiedsliête, umtrint it skeel

(47) Charterboek, I, bl. 285.

(48) Charterboek, I, bl. 281.

Forgelik Mr. Minnema Buma, bl. 26.

(49) Charterboek, I, bl. 471.

oer 'e diken en wettingen fen 't Nylân útspritsen, dat „elke pûndmiëtte” fen de derby upneamde lannen „lík wêze scille to kôst (50).”

En einling hadde wy nog in pear bûnige biwizen ín 'e ordonnanties fen 'e Hartoch fen Saxen, do hy hear fen Frís-lân wurden wier, oer it upmeitsjen en underhâlden fen 'e diken, slûzen en wettingen, beide ín Eastergo en ín Westergo.

In de ordonnantie foar Eastergo, fen de 2 April 1503, seith hy, dat elke pûnmiëtte, ín ider grieteny, like swier bilêste wirth; — towíl hy, by de bineaming fen in díkgrêf, ín 't fulgjende jier, er oan ta foeget, dat nu en fjirder ta ívige dagen, ider sín egen dík underhâlde scil, lík as er fen âlds forplichte wier (51).

En up 'e selde wize skriûwt er foär Westergo foar, dat it underhâld der diken oan ider nei de greatheid fen sín goëd, uplein wirth; — wílst hy ek by de bineaming fen in díkgrêf, ín 't fulgjende jier, seith, dat de diken underhâlden wirde scille nei líkheit en skatting fen elks goëd en pûnmiëtten, under deselde byfoeging: lík as fen âlds (52).

Siuch, T. H., de Hartoch fen Saxen, skien thruch him it âlde Fríske riucht ôfskaft waerd, bifeelt líkwuls it underhâld der diken, nei de miëtte ef skatting fen elks egendummen, lík as fen âlds.

In klear biwís, dat it under de âlde Fríske wetten, lík as wy thochten, ek sa wier.

---

(50) Charterboock, I, bl. 472.

(51) Charterboek, II, bl. 225 en 241.

(52) Charterboek, II, bl. 227 en 240.

Hjirmei ha wy de thrye stelde fragen, sa goed wy koen', biantwirde. Wy binn' der líkwuls fier ôf fen to thinken, dat de diken, ín it tídperk, dat wy bihannele hadde, ta de jinwirdige hichte en swiërte brocht binne. De skiednis leart dat wul oars. Mar alle bigjin kost moëite. Derum binn' wy buppe al thankber oan ús áldfaers, dat hia de moed hawn hadde, dat greate wirk, up miene kosten, to undernimen. Litte wy uppasse, dat wy er net by ínslûmerje.

---